大清光緒廿四年

第二千一百五十四號

叻報

本館開設在舊巴虱口門牌第廿四號

戊十二月二十日

大英一千八百九十九年正月廿一號禮拜一

本館所登來札原擇其有關世道人心者附登不亦須無礙於人而後始錄其有譯焉成文以及支離鄙俚者概不登報嗣後 凡有來札倘祈自諒要須寫實爵里而後敢登但來稿登與不登均不能璧原稿收回也 本館謹白

售報聲明 ○啓者本報所出報紙其價係按年而算而半年開單一次領收報資此與零沽者有所不同近見外埠諸君取閱本報者或有僅一二月之久卽爲止截其更有取巧者取閱本報迨屆半年開單往收報資之時則竟託詞謂已致函本報暫爲停寄何以復送前來緣是卽欲置沒報資殊堪痛恨竊思本館之報原期大衆同觀事之濟否不在一人倘不欲賜閱卽以一函投諸本館斷無有不爲之止截豈有强人看閱之理則此等之詐可知茲特聲明 尙 諸君止看本報者必須作函由國家信館寄遞投之本館始爲准信倘本館未接來函乃爲派送則不妨再爲示敎至於取閱報紙必須至一年半年方能止截否卽作爲零沽當按價索償勿謂言之不預也特此聲明 本館謹白

原命

人所以不能爲聖賢者病在信命不眞以利爲可趨害爲可避也利害之心勝則雖天性之良聖人之訓不足以止其趨避之妄而終身於皇皇戚戚之中且人之所以不能爲聖賢者又病在過於信命以爲命既有定修德未必獲福爲惡未必獲禍弱者任運無爲如無舵之舟而聽其所之强者如橫流之水東潰西決而莫可防遏弱者欲其自强爲善而不能强者欲其回心嚮道而亦不能也是故古來成德之士安於義而不必言命而欲與溺於嗜慾之人言學則使之信命知趨避之無用乃可與從事於聖賢之塗以復其心大雅所謂無畔援無歆羡而後可登於道岸也又必使之不專於信命知惠迪之必吉從逆之必凶然後可以歐其善念而禁其逸志孟子所謂禍福無不自己求之者也竊命之所以爲命未能使之深知則亦未能深信之爲命之說有二有有定之命有無定之命有定之命俟之而已無定之命立之而已故君子有俟命之學有立命之學何謂有定之命天以陰陽之氣化生萬物而人爲最靈物之命不足論矣今於人驗之凡氣有消必有長也有生必有息也消長生息互爲乘除故人之所値有盛必有衰也有衰必有盛也當其盛不能遽使之衰故曰天將興之誰能廢之當其衰不能遽使之盛故曰天之所廢何可支也此命之有定者也何謂無定之命天之生人也有是氣又有是理氣有消長理無消長氣有生息理無生息盛者不遽就衰而君子不敢不憂其盛衰者不遽復盛而君子必有以救其衰也故曰命也有性焉君子不謂命也此命之無定者也有定之命有四曰天下之命曰一國之命曰一家之命曰一身之命天下之盛也禹湯文武以致治其衰也孔子孟子莫能救之國之盛也齊晉文因之以霸其衰也公儀子爲相子柳子爲思臣魯之削也滋甚家之盛也父作而子述其衰也反是身之盛也道之將行也其衰也道之將廢也此四者命有定而君子俟之莫敢怨尤焉無定之命亦有四秦倂六國天下盛矣而文武成康積德累仁則數過其歷吳夫差越勾踐國盛矣務詐力則旋滅魯衞之國積衰而魯秉周禮衞多君子雖衰而久存羈旅之臣五世其昌家雖衰可以盛也欒郤之族降在皂隷家雖盛不難衰也其在身也亦然作善降之百祥作不善降之百殃是也此四者命無定而君子立之論理不論氣故謂性不謂命也或謂君相造命國與天下大權在焉宜可以立若士大夫一身一家之微恐理不勝氣則命亦未易立嘗見爲善者未必獲福爲惡者未必獲禍則立命之說未可恃歟曰此皆僅見未定之命而未嘗究觀其所積也積之道國與天下固然而身家其易見者也易傳謂善不積不足以成名惡不積不足以滅身又曰積善之家必有餘慶積不善之家必有餘殃蓋小善小惡不足以轉移氣數必積焉而後可轉也就一身言或以將降大任而困阨之以動其心忍其性增益其所不能或以其惡方茂則益其疾而奪之鑒蓋皆未定之命也就一家言則固有餘慶餘殃所及非僅一人之所致者昔欒武子治晉國人思之如甘棠之思召公故子桓貪欲無度宜及於難而賴武之德以沒其身及懷子改桓之行脩武之德宜可以免而欒木之難以亡於楚蓋皆家庭所積使然耳烏有不可立之命哉是故有定之命則居易以俟之所息怨尤無定之命則脩身以立之所以扶人極非若今之談命者動以五行決休咎也知命者以爲何如哉

埃事電音 〇十五日英京發來電報云刻接蘇丹信息有密現在該處諸頭目已由華尼下路花會往耶僕里亞地方至於所緣何事則電報未有明文也

輪船快捷 〇藍烟筒駛實輪船由甲叻往來定於日間啟行前經列報計該船由甲來叻第一次係由上午六點半鐘啟行至下午四點半鐘即到抵叻如期不誤其第二次由甲來叻則於上午八點半鐘方始啟行而下午四點半鐘亦能抵叻不過僅閱八點鐘之久然則該船之快捷可知矣

升旗誌哀 〇十六日本坡國家及各國駐叻領事官幷泊海上所有意大利國船隻均升半旗誌哀查其故係因意大利國親王加力謝身故是以升旗弔唁也查該親王於西去月十五號在株鄰地方身故而是日本坡[illegible]訃以故舉行哀禮此善待友邦之道所以示睦隣之禮固應爾也

慈像將到 〇前者本坡紳商在英定製英皇慈像各節均已列報現接英京[illegible]謂此像業已告成前日已由英國大太子元妃到箇睹仲極稱兒肖讚該匠藝於募塑美譽良多現此像已於西去月二十一號由英附輪前來諒不日即能抵叻從此叻中紳庶可於此而睹仲慈雲矣

齋堂近事 〇本坡有齋堂焉名曰觀音堂在甘公芭古番地方乃齋公李成楊所創設而得本坡諸善信題緣樂助成此局而以為長齋唸佛者清修之所此堂告成後即以李為住持嗣李因事回華管辦遂將該堂託付齋友林君辦理嗣李在華病故林接獲訃耗會同齋誼重因親回華海收李遺骸因將齋堂事宜託交李黃二人掌管查該堂自創設以來幷未有向外間捐題求助倘諸善信到堂燒香許願發心樂助者則將交其管理人親為收貯以歸清白不意近來人心日偽有齋徒洪某竟私設緣簿借該堂之名在外四處勸捐其緣簿中幷大書宗振興捐銀若干振成公司捐銀若干是皆偽作故為此空中樓閣冀令捐者得以隨緣而助也由是叻地諸人亦有為之題助者未幾事為管理該堂之黃住持所知因細查其事果係有因幷且獲其緣簿因責洪以食素之人宜存善心何竟作此欺心之事洪因[illegible]言此事非其所願因有齋友某某命其為之言倘事發則彼自有擔當云云李黃兩住持得聞其事因即發傳單請洪所言之某某至堂中對質幷邀請各齋友及諸善法等到堂秉公核議詎到期所謂某某者皆不到堂因使人覓洪則洪早已盡室而遷不知所往矣噫人心難測有如是耶因查該堂為男子持齋之所及小坡艮德祠則為婦女持齋之所此兩處幷未嘗有出外題緣之事倘嗣後有冒其名出外求捐者慎毋與以墮匪徒之計倘果發心佈施則須交至堂中方妥茲因洪某事發幷及之以見人心叵測涉世者不可不有以防之云

回鑾事續報 〇昨報回鑾禱與一則茲查悉其故係緣兩誤所以至此先是有司於發給護照之時先已注明大馬路一帶不許鳴金擊鼓他處概准其作樂是日諸人行經廿公廟六甲差館之前該館之差不知其故以為道經差館即不能奏樂因出為之阻止而携執照者又不知出照示之與其辨論故為該差將樂具數事取去一時人以為差之阻止不許前行也皆憤然散去云所聞如是爰幷錄之

輪船觸沉斃人事續錄 〇前錄擬也不吉為招不亞輪船觸沉一事茲據薩實船輪由除來叻報稱是役失水諸人除救回外其尋覓無蹤者計搭客有華人一名華婦四名穆拉油人一名船中工役則西人管車二名穆拉油水手三名龍火夫亞威庖丁亞吉侍役亞[illegible]均海南人已上諸人均尋無蹤跡想已葬於魚腹矣悲夫

輪船失火 〇德國輪船名由老巴乃本坡明嗎也洋行代理該船近由加里付地方載煤來叻起貨已畢欲載錫以回倫敦等處該船將次出口之際照例請船政司查驗俾得給照放行詎查驗之時驗得船身不無破損恐難勝波濤之險因飭令入澳修理而後放行該船遂乃入澳重修詎於十七早十點鐘時不知何故該船舉面忽然失火幸在日間作工者衆即相與將火撲滅幸未成災僅焚去廚頂之帆布數張而已是亦不幸中之大幸也至於因何失慎則刻仍未詳

無故猝斃 〇牛車水順香樓鴇婦陳亞帶素常無病月望日有雞一擔過於門前該鴇猶市有數頭以備翌日禡祭之用時方停午鴇覺體略困倦因歸房晝寢迨至下午三點餘鐘該寮晚餐已具因呼鴇起不應異而覘之則挺臥床中體已僵矣一時舉寮駭然因據情報諸差館館差聞報以其無故猝斃疑有別情因飭令將屍送院剖驗十六日業經驗屍官驗畢判謂委係暴病致死幷無別情因將屍給回俾得備棺殮葬

新嘉坡商號捐賑安徽各處旱災第二次清單 〇萬山公司 陳清泰 各捐銀一百元 萬成號 捐銀三十元 張源和號 陳兩成號 許恒泰號 宗振泰號 源和成號 以上各捐銀二十元 永利成號 永泰號 勝與號 榮裕號 以上各捐銀十五元 萬源隆號捐銀一十二元 文行堂 盛合號 宗振吉 義學昌 陳聲發 陳謙利 瑞春號 豐源號 炎豐號 洽裕號 陳順發 宗振盛 陳謙與 以上各捐銀一十元 以上廿六戶共收過洋銀五百三十二元連前次清單總共收過洋銀二千七百九十七元實電滙過申平銀二千零一十七兩正合亟登報以供衆覽

中國駐叻領事府來稿

工部局通知告白 ○啟者玆再出佈通知現在本行狗稅新章定於西正月三號即華十二月初二日起至西二月一號即華己丑年正月初二日止凡有畜狗之人即須赴局報明納稅嗣後如有未經出牌之狗及街中往來未繫本局新定號數頸圈之狗一經遇見即須捕捉特此聲明各宜自謹此佈

大英一千八百八十九年正月十二號 工部局總理人員厘兒不勝宜禮告白

輪船出色 ○啟者玆本號新由歐洲購造仰安輪船來叻該船係二枝桅三層艙所有極大箱頭可由二笨入艙起落貨最爲便捷其一二號客位鋪設精齊即三號客位亦殊潔淨通風便於行客而且船身堅固駕駛快捷每點鐘可行英水里十二里半爲爪亞呑埠諸船之冠茲特將此船與金德勝檳榔二船與番由叻往來加勝吧井里汶三寶壠諸處每禮拜內均有啟行倘 諸君有欲附貨搭船者請至敝火船館內相商便得特此佈 聞

大清光緒十四年十二月初四日 山仰號謹啟

東部典當銀行告白 ○啟者玆本行曾奉東部典當銀行之命作爲駐叻之代理人 □□君等凡有厘宇物業等在叻欲爲典當者可到本行面商是荷

大英一千八百八十八年十二月十二號 禮和洋行告白

退股聲明 ○啟者者柔佛蔴呀坡保黎豐號甲撇蜜山生理原係監擇甚保監擇砂黎陳廣豐號合本經營今因陳廣豐號志欲別業願將自己名下股份頂與監擇甚保監擇砂黎陳兄二人頂受其銀項即日交易清楚其與各號來往賬目以及揭借等項俱歸頂受生意人自理日後保黎豐號生意盈虧均與陳廣豐號無涉先此聲明免滋後論

大清光緒十四年十 月廿九日 新嘉坡小坡陳廣豐號謹白

憲示 ○欽命署理大小比叻等處地方事務正使蘇 爲曉諭事照得議政局商準招人種植胡椒甘蜜其章程計開五款

一如有爲種植二項耐地者不取地價

二種植至三年之後方將該地丈量竪界其量地公費照例而行至出牙蘭紙之後每年每衣咭納稅銀一角正

三在出口地方每担胡椒抽稅銀三角正每担甘蜜抽銀一角五分

四除鹹水巴嗎所管地方外準其煮鴉片不用納稅賣鴉片不用領牌

五以上章程準行七年其耐地之人必有所限不能過多

大清光緒十一年九月初八日 大英一千八百八十五年十月十五號 示

三鼎酒出賣

啟者本行督辦歐洲馳名三鼎洋酒來叻發售其酒係白頭六式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三鼎酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君沽買本行白頭三鼎酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭計洋字□□或□□也公司等字始係真貨若此字樣即屬假冒請爲細認特此佈 聞

大英一千八百八十五年十二月十九號 明隔也公司謹啟

RIGAND'S KANAGA WATER.

列顛干那芽花露水 ○此水係以干那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列顛君在日本探辦戴回法京製成此水以故其香甚清而其用亦甚善如皮膚有皺裂等病抹此香水固能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和水盥洗臉能令人肌膚嫩滑顏色光潤且搶癬不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以亂射利其實氣味遠遜迥隔霄壤 諸尊有購買此水者請看以下所列第一欵之西字標頭本藥房所用製載此水之樽係有浮凸字樣如下所列第二欵式且有西字註明列顛公司字樣如標各均有編書號牌始爲真貨否則係爲混冒尚祈慎購至於各式人等有假冒本藥房花露水或由外處運來或在本坡發售一經本藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代傳並未開枝別處特此聲明此佈

"KANAGA DEPOSE"

4430.

MORRHUOL.

模好呂解毒葆元藥丸 ○此丸耑治虛損吐血花柳傳毒咳嗽哮喘目痛重舌等症其效如神且不惟解毒並且能醫和營衛葆養精神現在法英美各國醫士所用花柳敗毒之藥均用此丸無不藥到病解立見春回若服此丸須倣照服魚肝油之法要緩緩吞下必於用飯時吞服一二粒切勿躁急以吞以背服法此丸係以樽裝載每樽計一百粒茲託新嘉坡藥房麥加君處代傳此佈

大英十一月八號

SANTAL MIDY,

Dr. Midy's Sandal Oil Capsules.

檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以薄皮一重裹作粒形以便易吞而其藥力能耑治花柳淫毒以濁白帶瘰閉一切等症如症雖香痛服之立止而服藥後約歷二三日即見奇功但所患過重者須每日吞服六次每次吞服二粒至痊愈後 宜再服十日庶得消除後患永絕根株惟服此藥時宜戒色慾忌氣怒節勞動等事幸勿自誤致識藥力之不神也現此藥託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

FRUIT JULIEN.

浮律如坐爲果糖 ○此藥糖係採鮮果之汁加以藥料和製成塊略如糖粒氣味甘佳而其功效較於蓖油爲日無論男婦老幼皆能服食且其味有如糖菓最爲適口尤爲小兒所愛其藥力均可治膽汁太多舌苔頭痛鬱結大便不通斑疹血熱血毒以及皮膚皺癢等症服之亦可療血行滯且能令臟腑潔淨瘋疾立除但服之法宜於臨睡時服一二粒至翌早飲茶一杯須臾即覺大便通利身體爽快現此藥託交新嘉坡大藥房麥加君處寄售此佈

設懲私烟　〇閩人羅阿鼓不知由何準攜有私烟二十五罐計價值銀五百五十元來助發售適爲線人偵知其事赴報於烟公司旋緝穫拉油一百四十四號之巡丁沙瑞等偕同線人赴於利吝麻埠律地方適與羅相値於道因執羅搜察果有私烟如數爰執送案於十三日業經太守提訊詳諭情形猶未審確未便率判因命將案押候至十七日復行訊質乃於是日太守詳加質確遂判羅罰欵五百元無鍰繳呈改禁六閱月以作低銷

三山閒話　〇卞頌帥之督閩也興利除弊清廉自矢閩海關向有舊例凡新任鎭閩將軍蒞任時各書吏等應繳津貼銀萬餘兩頌帥接署却而不受卽此一端足見頌帥之廉潔存心豈非福建全省之福乎〇十一月初八日爲閩浙總督兼管福建巡撫署理福州將軍卞頌帥懸弧令旦先期諭知門吏凡是日來轅祝嘏者一槪辭謝以紓閩城文武及在籍之紳衿俱向號房掛號而去或送禮物亦一例璧還只收聯對其祝頌贊揚之語甚多不能盡述惟郡人王孝廉一聯云天延壽考作疆臣節鉞重臨霖雨被東山事業民仰我公如生佛酒漿聯拜華夷關漂水起居人咸謂是聯極貼切公之爲人〇本月十五日至十七日陰雨連綿天氣甚煖儼似三春時候十八日大雨滂沱繼之以夜十九日開霽二十晨西風甚緊轉成寒冬氣象〇前南洋幫辦大臣陳伯潛閣學現寓虎門山居無事與二三舊友飲酒賦詩遨遊于山水之間近撰一聯贈其老友云廿載又逢君青眼高歌當益壯十年曾長我白頭眞率與相期其寓居之屋後有一華嚴寺新修落成極形華麗里人請閣學題聯云四海訪名藍回向還思初地好一燈細內與浮生能得幾時閒洵爲佳句不磨榕城士林傳誦殆徧

管駕易人　〇臺北飛捷兵輪管駕向爲洪纘雲貳尹現奉省帥撤委所遺一缺委候補副將方協戎德標接協戎係金陵人向在北洋現持某大憲信函來臺投效不數日卽奉委是差時飛捷正由澎湖回省尚有要公前赴臺南協戎卽於此次上船接篆

接辦煤務　〇臺北基隆煤務前由省帥委旗昌行洋人瑪體孫督辦已届一年現以該洋人辦理不善本月初一日改委張太守士瑜接辦太守籍隸合肥爲李傅相之令甥翩翩華胄歷練老成前歲曾經督辦煤務嗣以省親內渡改委他人刻下重蒞臺疆省帥委往查辦此事飭其卽日接手太守近因沾染瘴氣偶抱微恙省帥兩次親往診視代擬藥方現聞漸就痊可吉人天相豈虛語耶

帝京紀事　〇內廷傳出擬於南海並三海沿岸安設電氣燈俾資照耀一切機器均已由津運京在東交民巷外洋寓內整理一俟整理完備先呈醇邸鈞覽再行安設〇火車運入北京洪緞雜章茲聞醇邸覽視後卽飭以活鐵路置車三輛於初六日晨由石駙馬大街西單牌樓甘石橋丁街進西安門福華門至中海呈進恭候　皇太后　皇上親覽其餘三輛飭於初七日仍沿大街出西直門送在　頤和園內〇初六日八點鐘由刑部綁出斬犯舜兒一名裝入囚車派役解出宣武門至菜市口法場行刑前調京撫捕營弁兵沿途護送該犯聞係雞姦十三歲幼孩己成誘拐販賣行至通州西八里橋地方經孩家跟蹤追獲送官訊審照例處決云〇西安門內蠶池口教堂繳還中朝遂於西什庫內另建教堂客歲開工現己落成美輪美奐氣象一新本月初七日適値禮拜之期開堂唱經所有駐京各國官商男女均於淸晨赴教堂稱賀中西車馬幾數百輛擁滿街巷異常熱鬧〇蘇江蘇巡撫崧大中丞駿於九月間自撫轅拜發本章一箱內盛題奏冊件由驛馳遞行至直隸境內保定府雄縣地方偶逢雨夜道路難行且濱河路窄車馬紛紜致將本章箱跌落水中設法打撈當已灌濕本章爲水滲透當由該縣飛稟李傅相由傅相飛咨蘇省請中崧中丞查明補辦本章另行奏明云〇正紅旗滿洲印務參領於初八日晨在內稟本管都統額德珊相國以該旗應領十一月分兵丁甲米經戶部劄由儲濟倉開放請示期往領以便咨照額相國商諮符長兩副都統訂於本月十二日辰刻赴倉領米遂由該滿洲固山備文知照戶部部劄儲濟倉監督等屆期開倉預備支領甲米〇廂藍旗滿洲副都統恩保庭統制於本月初十日辰刻在錦什坊街華嘉寺胡同本旗公署內挑補本管廂藍滿五個甲刺各佐領下領催馬甲弓養育兵等缺已由該旗印房傳知各佐領下應挑人等穿開氣袍備帶弓箭進署預備挑缺

京報選錄　〇頭品頂戴湖北巡撫臣奎斌跪　奏爲鄂省舉行武闈鄉試臣猝受感冒醫治尚未就痊而試期不便展緩援案暫委藩司代辦主考恭摺沖祈　聖鑒事竊鄂省舉行戊子科文闈鄉試所有文闈事宜臣循例入闈監臨業經完竣恭疏其題在案至武闈鄉試向例於十月初旬舉行臣已將應辦事宜逐一布置惟鄂省濱江負山乍寒乍熱氣候不齊臣於十月初四日猝受感冒觸發舊日痰喘之症連日加緊闈期雖日行公事尚可照常辦理而武闈已定於初七日開考揣度病勢斷難支持士子已雲集省垣試期未便展緩現在督臣遠閱營伍一時尚難回省再四思維不敢稍涉拘泥謹查照各省督撫臣遇有疾病不能考試委藩司代辦主考成案一面檄行湖北布政使蒯德標暫行代辦主考一面出示曉諭臣俟調理少痊行仍接辦考試以重　功令所有微臣猝受感冒不能考試援案暫委藩司代辦主考緣由理合由驛恭摺具奏伏乞　皇太后　皇上聖鑒謹　奏奉　硃批知道了欽此　〇李鴻章片　再道員用候補知府桂本誠上年搶辦通州潮白河合龍大工經奏保十月二十一日奉　上諭着以道員候補轉行欽遵在案旋准吏部咨桂本誠河工出力應照尋常勞績另核請奬未能照異常勞績請免補知府本班等因臣查河工力出人員如常年修工防汛應照尋常勞績辦理如搶堵合龍大工應照異常勞績辦理歷年各省成案部中亦未槪照尋常勞績核議潮白河挾塞外諸山之水經密雲順義等縣會合諸水幷流下注向稱勇猛且近在　皇畿關繫運道民生甚鉅上

年於通州北寺且漫口三百餘丈入潮東趨叉衝桿河啣勞西高東下欲其西入北運河極爲棘手桂本成等同通永道許鈐身籌畫調度督率員弁冒險晝夜經營竟以人力遏潮硬轉就期合攏全河復歸北運故道俾百餘萬新漕源源濟運東起之通州三河香河寶坻甯河一帶被水田畝亦能涸復實屬力任艱苦卓著勤勞有裨大局今年又委辦該河善後各工防護大汛妥籌布置化險爲平一律穩固洵屬不遺餘力直隸河消換險兩岸民田廬舍櫛比堤埝又土性鬆浮平時修築本難而挽狂瀾於既倒尤甚不易若將敘不稍示優異殊無以鼓舞人才合無仰懇 天恩俯念畿內巨河合龍大工非尋常修防可比桂本成勞績異常與[illegible]擬獎免補本班相銜請勅部仍遵前奏 除飭將桂本成以道員候補以昭激勸是否有當理合附片具陳伏乞 聖鑒訓示謹 奏奉 硃批著照所請吏部知道欽此

○李鴻章片 再前因光緒十二年順直水災待賑戶口甚衆官欵不足函商各省勸捐協助旋經各督撫臣不分畛域倡捐集巨欵源源接濟俾冬賑春撫妥速蒇竣奏蒙 諭旨將各督撫臣交部優敘其各省出力司道員紳擬明俟事竣另奏嗣據安徽湖南湖北等省抄送出力員紳業經奏請給獎奉 硃批著照所請吏部知道欽此咨行欽遵在案茲據江西省將尤爲出力員紳開送前來臣查該省近年時有偏災市廛凋淡物力艱難屢辦各省賑捐本甚竭蹶今復於自顧不遑之際多方籌畫集成賑捐銀四萬六千餘兩解順直外又分撥山東濟用全活饑黎不少實能慷慨恤鄰力維義舉自應照案請獎候選道江西南昌府知府崔國榜請加鹽運使銜鹽運使銜道員用新授江西撫州府知府顧鐘驥請俟離知府任歸道員後加二品頂戴道銜江西候補知府鮑孝先請加三品頂戴江西候補知府姜秀瀾請加道銜道銜知府用分省補用同知王尚榮請給四品 封典江西儘先補用縣丞張善鐸同知職銜儘先選用府經歷張福照布理問銜候選縣丞兼襲雲騎尉朱家駿均請俟得缺後以知縣用在任候選同知江西布庫大使吳鳴盛請俟離任歸同知後加運同銜六品銜候選從九品劉謙請給六品 封典五品頂戴張保延請以從九品不論雙單月選用仰懇 天恩俯准照擬給獎以昭激勸除履歷另行咨部外理合附片陳明伏乞 聖鑒訓示謹 奏奉 硃批該部議奏欽此

○李鴻章片 再據籌賑局司道詳稱湖南衡山縣人廣西補用同知聶纂遵其故祖父母遺命捐助直賑銀一千兩又安徽六安州人已故提督銜 記名總兵直隸督標中軍副將陳本榮遵其祖父母遺命捐助安徽賑銀一千兩又河南唐縣人直隸遷安縣知縣牛昶昞遵其故父母遺命捐助河南安徽賑銀一千兩已由準局分別解清洵屬克己救災善承先志所捐銀數核與建坊定例相符具請詳前來應請奏旨俯准聶纂爲其故祖父母二品封職聶鎮敏故祖母二品命婦聶王氏陳本榮爲其故父一品封職陳大使故母一品命婦陳瓦氏牛昶昞爲其故父前任河南河北鎮總兵牛浩然故母二品命婦牛陳氏各在原籍自行建坊給予樂善好施字樣以示 旌獎理合附片具陳伏乞 聖鑒訓示謹 奏奉 硃批著照所請禮部知道欽此

工部局諭 ○敬啟者茲字通知本坡所有牛車手車等現將屆註冊換牌之期凡屬牛車手車均須一體到案註冊換牌茲定所有牛車註冊之期則於西本月二十四號即華本月二十三日禮拜四舉行而手車註冊之期則定於西本月二十八號即華本月二十七日禮拜一舉行凡以上應註冊之車務須如期至升旗山下本局樓房邊之註冊所報册其掛號則於每日由上午七點鐘起即可往報至於各車到掛號者其牽車之人須在里脊買里路及雞路麥路三處道傍擇列挨次而進不得阻礙道路自計册之後所有牛車手車等在道路來往未經註册及換車牌者一經察覺即照一千八百八十七年所立第九條第一百零三欵例則將該車主控告勿謂言之不預也此佈

大英一千八百八十九年正月二十一號 大清光緒十四年十二月二十日 工部局總理人員㒰兒不勝宜禮謹啟

家私物業出投 ○啟者茲因原告朱位娛郭開運即郭璃因家業事件控告陳大九之案而本館承臬憲之命定於西正月廿四號即華本月二十三日禮拜四下午二點半鐘在本館內將芳林港敞門牌第廿九號吉成正記甘密胡椒店中所有之家器椅桌以及店中之什物一概及以下開所押廿密胡椒園坵以及來往之賬目作爲一起拍賣茲將吉成正記所押之甘蜜胡椒園坵居址以及號數細詳列明如左

順合園坐落柔佛之亞鹽港 雙財園坐落柔佛之亞鹽港 財順園坐落柔佛之亞鹽港 四合園坐落柔佛之宋膠鹽港 六財園坐落柔佛之亞鹽港 七興園坐落柔佛之亞鹽港 和合園坐落柔佛之亞鹽港 怡興園坐落柔佛之德興港 泰順園坐落柔佛之亞鹽港 成順園坐落柔佛之亞鹽港 明合園坐落柔佛之亞鹽港 和記園坐落柔佛之李厝港 來順園坐落柔佛之老南興港 源順園坐落柔佛之內巷港 合財園坐落柔佛之德興港 永合園坐落新嘉坡之打那冥勝吉芝即小赤蓋 投定之後先交價銀四份之一餘欵限以西二月廿一號內備清其餘拍賣程章另有西字列明覽之便悉 諸君有合意者請屆期 惠臨投買是荷 大英正月廿一號 吉靈館主告白

延請華人書記 ○啟者茲本藥房欲延請華人書記一名欲用往附近新坡歸英保護之穆拉油地充當司數之職其人須識記英字數目者方能合用倘 諸君有願就斯役者請至本藥房相商便得此佈 大英一千八百八十九年正月十八號 買那藥房謹啟

帆船往毛哩嶼埠 ○啟者小號有夾版船一隻名意安一號保家定於本月二十日要往毛哩嶼 貴商如要配什貨及搭客者祈到本號內商酌便妥獨此佈聞 大清光緒十四年十二月十五日 小坡合春號告白

大英北方商務火燭保險有限公司告白

啟者本行向代理大英北方商務保險公司專代　諸君承保洋面平安等項　現在該本公司更會設火燭保險以保舟中平安貨物者相宜
貨略列如左　一號保險每值百元保費銀五角貳另加回十八仙與投保者　上海保險每值百元保費銀一元五角亦加回十八仙　其次
保險每值百元保費銀一元二角五仙亦加回十八仙　惟貨保險其貨置於丹戎巴葛貨棧內者每值百元保費銀一元亦加回十八仙與
其餘各貨如欲買保者請至本行面議價甚相宜此佈　大英一千八百八十六年十一月二十九號　代理人明嗎也洋行啟

THE STRAITS FIRE INSURANCE Co. LIMITED

實得力保險有限公司告白　○啟者本公司開設以來與諸行受洋面保險及火燭保險等計洋面保險共集老本銀
三百萬元現已收銀六十萬元又餘積項二十萬元所有洋面往來船貨等物均能代保平安　其火燭保險計集老本銀
二百萬元現收銀四十萬元所有洋行店戶住屋棧房等均能代保年終核算之時更將花紅分與買保　諸君所得且保
價甚屬相宜誠於買保之人有益至本公司章程之佳辦理之善實可他家不同倘　諸君有惠顧者請即移玉惠臨相商
便妥特此佈聞　　實得力公司總理人可洛不加道啟
大英一千八百八十八年正月二十五號

本月十八日[illegible]行[illegible]

傳攜上　五百四十八元　新攜上　五百四十八元
上日錫　三十七元　嘴汁膏　七元八角半
功傳椒　廿元零一角七五　白椒上　三十八元
金秀行情　金盾一個　六元六角
叫膏盾　一百元計　二百廿六盾
爪哇盾　一百元兌　一百八十六盾
匯兌行情　銀行利息　十二八仙
英京　銀行現銀票　貼餘行　二角七占半
商人三十日期票　一百元貼餘行　二元五角
廈門　銀行現銀票壹百元貼銀行　一元三角七五
商人三十日期票　一百元　三角七占半
加爾巴銀行現銀票壹百元合　一百八十四盾
商人三十日期票　一百八十八盾
加爾末銀行現銀票一百元合　一百八十三盾
商人三十日期票　一百八十七盾
三寶瓏銀行現銀票一百元合　一百八十三盾
商人三十日期票　一百八十七盾
望加錫銀行現銀票一百元合　一百八十三盾
商人三十日期票　一百八十七盾
井里汶銀行現銀票一百元合　一百八十三盾
商人三十日期票　一百八十七盾
日光銀行現銀票一百元合　一百二拾盾
打電信　二百二拾盾
商人三十日期票　二百廿七盾
加里吉打銀行現銀票一百元合　二百廿一盾
打電信　二百廿一盾
商人三十日期票　二百廿七盾
上海銀行現銀票[illegible]　七十三[illegible]
商人三十日期票　七十四[illegible]

輪船開行

謹示船期　○啟啟者茲本館之報按日必將出口之
各輪帆船行期詳登凡有輪船之公司行號見報為之先期佈
告使人周知以便招接載運不無補益甚為利便之舉但本館
記寫清楚逐一詢問恐或有遺茲做與本坡凡有輪船各舟本
公司行號約如遇寶號出口之船某日展輪解纜自有定期務
祈先將船期示知俾本館以便照登則欲附貨搭客者可得先
事而備自無後至之虞不覺之利諒　諸公之樂從也再者
諸公送來之稿祈於每日三點鐘以前交到始能照刊若過三
點鐘則本館經已排字不能照錄當俟下日始能錄出向祈見
諒特此佈聞　　本館告白

麻六甲	庵穀士火船	二十日	下午二點	豐源號
日裡	喜美火船	二十日	下午二點	棉示必洋行
亞沙巷	曹老美火船	二十日	上午十點	開行
日裡	又	又	又	又
檳榔嶼	漳海澄火船	廿二日	下午四點	萬興號
仲光	又	又	又	又
實勝越	那萬美輪船	廿二日	上午九點	瑞泰號

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the „LAT PAU" Press, „No. 24 Mulacca Srteet Singapore